



EUROCITIES Declaration  
on Climate Change

Déclaration d'EUROCITIES  
sur le changement climatique

Declaración de EUROCITIES  
sobre el cambio climático

Erklärung der EUROCITIES  
zum Klimawandel







EURO  
CITIES

EUROCITIES is the network of major European cities. Founded in 1986, the network brings together the local governments over 130 large cities in some 34 European countries. EUROCITIES represents the interests of its members and engages in dialogue with the European institutions across a wide range of policy areas affecting cities.

These include:  
economic development,  
the environment,  
transport and mobility,  
social affairs, culture, the  
information and knowledge  
society, and services  
of general interest.

We are happy to present the EUROCITIES Declaration on Climate Change. It is the result of several months of work by a group of 20 politicians of European cities, headed by Nantes Métropole.

This Declaration demonstrates the cities' commitment to fighting and adapting to climate change, a critical issue currently faced and whose effects are already being felt. The role of elected officials is to anticipate and take political decisions, and this is the purpose of the Declaration, signed by Mayors and Local Council Presidents on behalf of our city members.

The elected officials who have signed the Declaration believe that only concerted action involving all public policies can provide an effective response to the challenge of reducing greenhouse gas emissions and adjusting public policies. The goal of our Declaration is to reconfirm the relevance of local government when it comes to taking action, in line with the commitments made in the Leipzig Charter on Sustainable Cities, both in terms of initiatives in their areas of expertise and building awareness and encouraging positive change among citizens.

**Jozias van Aartsen,**  
Mayor of The Hague  
President of EUROCITIES

The support of the Member States is obviously necessary to achieve the targets set by world climate conferences, but it is no longer sufficient. The Member States must delegate to cities the authority and competence to act on a local level to reduce emissions, and engage with the European Union to provide sufficient funding to support local initiatives on public transportation, housing, and energy.

This Declaration also helps further the debate on climate change supported on a European level by the Commission through its initiatives, such as the Covenant of Mayors on Energy, in which EUROCITIES is involved, and the consultation on a comprehensive and ambitious post Kyoto 2012 climate change agreement recently launched by the Commissioner for the Environment.

The Declaration also contributes to the global debate; local elected officials are well aware that their actions, even if they are best placed to act locally, will be in vain if they are not part of a global movement. EUROCITIES is working in partnership with other networks of European cities and supports the demand of local governments to be heard at international level and participate in world conferences on climate. In

**Jean-Marc Ayrault,**  
President of Nantes Métropole  
Co-Chair of the Executive Committee  
Working Group on Climate Change  
and Energy

the coming months, EUROCITIES, together with fellow local government networks, will address Member States, the European Parliament, the Commission and other relevant European organizations to gain, in view of the United Nations Framework Conference on Climate Change in Copenhagen next December 2009, recognition of the role that local authorities can play when tackling the challenge of climate change.

In light of the risks and challenges inherent in this issue, Europe must take action. The major European cities are ready and willing to lead on the example.

**Klaus Bondam**  
Mayor for Environment of Copenhagen  
Co-Chair of the Executive Committee  
Working Group on Climate Change  
and Energy

*The 49 signatories cities up to January 2009 are:*

Vienna, Ghent, Copenhagen, Aarhus, Helsinki, Vantaa, Bordeaux, Grenoble Metropole, Lille, Lyon, Marseille, Nantes Metropole, Paris, Strasbourg, Toulouse, Chemnitz, Cologne, Frankfurt, Leipzig, Munchen, Munster, Dublin, Genoa, Milan, Eindhoven, Netwerkstad-Twente, Parkstad Limburg, Rotterdam, The Hague, Utrecht, Bergen, Oslo, Lisbon, Ljubljana, Barcelona, Terrassa, Zaragoza, Gothenburg, Malmo, Stockholm, Zurich, Beyoglu (Istanbul), Birmingham, Bristol, Liverpool, Manchester, Newcastle-Gateshead, Nottingham, Sunderland



## **EUROCITIES Declaration on Climate Change**

EUROCITIES, the network of major European cities, asserts that, in the perspective of a sustainable future, the fight against climate change is today a priority.

The EUROCIITIES Declaration on Climate Change reiterates that the local level has an essential role to play in the fight against climate change and therefore cities are crucial partners, in coordination with the EU institutions and the Member States.

The Declaration reflects the commitment of EUROCIITIES to fight against climate change.



## We, Mayors and Leaders of EUROCITIES,

### declare

- that fighting global warming demands the orchestration and harmonisation of public policies at the local level;
- that the local level, due to our proximity to citizens, is in a key position in the fight against global warming, uniting individual and collective efforts;
- that the articulation between the various levels, from local up to European, is a key factor for the success of our actions;
- that over 70% of the European population lives in an urban context, our role as organizing authorities, in charge of the management of urban services and urban planning, is vital in coordinating the mobilisation of civil society in our territories;
- that the public sector has a key role to play in the integration of this issue;

## considering

- that the Inter-Governmental Panel on Climate Change (IPCC's fourth Assessment Report – AR4 - 2007) has confirmed that climate change is a real problem caused by human activities, and it is a major challenge for the future of humanity;
- that the international scientific community asserts that within industrialised countries, i.e. at European level, the minimum amount of effort to stabilise the climate is to divide by four our greenhouse gas emissions by 2050, compared with the figures of 1990;
- that Sir Nicholas Stern's report and the OECD's Environmental Outlook to 2030 point out the immediate necessity for actions to fight against global warming and insist on the disastrous consequences of inaction such as rising oceans, food and health crises, massive migrations of climate refugees and sudden economic changes;
- that climate change will affect the European continent unevenly. Our actions will have to be rooted in solidarity and exchange of know-how, in order to minimise the potential negative impacts of climate change. We are aware that in the future our territories will face important changes and we need to be prepared to address them. We will have to evaluate the coming changes so that our territories can adapt. The conclusions drawn from this evaluation will have to be taken into account in our public policies as soon as possible;
- that many of the actions required to combat climate change fall within the scope of many ambitious, coherent urban policies for which we are responsible. Our responsibility as organizing authorities for urban issues, public transportation, energy and urban services, and our role as territorial leaders, in cooperation with our citizens and the economic and social stakeholders working on local development, are at the heart of our commitment;
- that the Covenant of Mayors on Energy launched by the European Commission is an important initiative, supported by EUROCITIES, which recognises the decisive impact of the actions of local authorities in the fight against climate change, and will strengthen the partnership between the European and local levels. The EUROCITIES Declaration on Climate Change, as a political statement by the network of major European cities, reflecting the commitment of the network and its members to fight against climate change, supports and complements the aims of the Covenant of Mayors on Energy;
- that the response to this challenge cannot be found merely by adopting a new sectoral policy, instead we must refine all of our public policies to consistently address climate change and encourage mobilization of our territories;
- that we will not be able to achieve this objective without incorporating the issues of local government, social cohesion and balance, North/South and East/West exchanges in our urban strategy for reducing greenhouse gas emissions;
- that actions applied locally will contribute to enhance the general state of our territories and other regions. Climate protection will trigger important benefits for public health, for the protection of biodiversity, for water preservation, for the improvement of air quality;
- that it is essential to organise the sharing of good practices from cities and their dissemination and to act in close cooperation within international and European networks;



## We, Mayors and Leaders of EUROCITIES,

### believe

- that local policies must be consistent with the European sustainable development strategy adopted in Gothenburg and the Leipzig Charter on Sustainable European Cities;
- that because we refuse to pay the price of inaction, we are ready to mobilize our resources and make climate change a priority in our budgeting decisions. We emphasise the need for close cooperation between the various levels of action, both in drafting laws and directives and in funding initiatives, given the diversity of the local public policies involved;
- that the reduction of our territories' carbon imprint is a major challenge we must face by limiting direct and indirect greenhouse gas emissions (CO<sub>2</sub>, CH<sub>4</sub>N<sub>2</sub>O, HFC, PFC, SF<sub>6</sub>);
- that technical innovation will play a key role to win the fight against climate change;
- that it is our responsibility to act on this global issue;
- and that, as such, the EUROCITIES Declaration on Climate Change is not a binding agenda but a concrete text covering the diversity of public policies, and providing guidelines that can be used to implement policies on our territories to reach the targeted reductions in greenhouse gases, which are crucial to climate stabilisation;



**we therefore undertake:**

**to implement a strategy to fight against climate change, by:**

- **adapting global objectives, defined by international negotiation and the scientific community,** to the level of our territories and through the combination of our efforts;
- **implementing a climate plan in each of our territories,** based on concrete actions, in order to reach a local objective that is consistent with the overall European and international objectives. The creation of this climate plan must begin with a detailed understanding of the territory's emissions and should also include the assessment of its weaknesses so that it can be adapted;
- **regularly measuring and reporting reductions in emissions** of greenhouse gases in order to assess and evaluate the efficiency of the climate plan's actions, using truthful and reliable techniques;

## we therefore undertake:

### to involve all the actors on our territory, by:

- **involving local actors with our actions, starting with citizens**, in an organized and coherent manner to respond collectively to the challenge of global warming and to promote and support private and public initiatives for climate protection. The mobilisation of business actors is essential and will be actively pursued;
- **developing innovative partnerships in the fields of research and higher education**;
- **informing and heightening the awareness of the public, in an atmosphere of shared responsibility** between individuals and society, in order to promote “carbon-friendly” behaviour. The dissemination of scientific knowledge on global warming is a key element to heighten public awareness;
- **focusing our priority on disadvantaged sectors of society**, following the principles of sustainable development. With the recognition that natural resources, particularly energy, are limited, we will pay particular attention to the people that are most at risk, both in our territories and elsewhere;
- **setting an example with public services** and reducing their carbon imprints by improving professional practices and exploring technological innovations;
- **adopting ambitious sustainable public procurement policies**, which play a key role in the action against climate change, both as an example for citizens and by creating economic demand and supporting this growing economic sector;

to design public policies that withstand the challenge of climate change through:

working on urban planning and the quality of our cities by:

- **limiting urban sprawl and developing compact cities**, which reduce space and energy needs, where a collective lifestyle is also an attractive factor. Urban sprawl devours agricultural and natural spaces, gives rise to additional transportation requirements, and is thus an important factor behind an increase in greenhouse gases. Its limitation is a major urban policy issue. Compact cities need to be designed with a dual objective of urban quality and quality of life, meaning maintaining sufficient green spaces. The management of pollution and other disruptive impacts will be a priority for our cities to become more attractive and appealing;
- **creating new “eco-quarters”**, where population density, social and cultural integration, and economic diversity represent fundamental values, and where the best environmental innovations in the fields of transportation, housing, public space, vegetation, waste and water management are implemented;
- **constructing energy-efficient buildings**, and promoting eco-building in our territories, satisfying high thermal standards and using eco-materials. Eco-building must become a standard for all construction work, both new and rehabilitation. Active support for the evolution of the professional trades in the construction industry also falls under this commitment;
- **supporting the adaptation of existing buildings**, which represent, due to their large contribution to greenhouse gas emissions, a major challenge in the fight against global warming. This rehabilitation must preserve cultural and social diversity at local level;
- **ensuring the preservation and development of a true, high-quality urban canopy by planting trees** in streets, in public and private gardens, and in new peri-urban forest zones on the outskirts of urban areas, which will play an important role as carbon stocks. New planting schemes will respect landscapes and biodiversity specific to our territories;

## working on transport and urban mobility by:

- **developing public transportation, soft modes (walking and cycling,..) and new forms of mobility**, with reduced carbon emissions and less dependence on fossil fuels. To enable this, we must offer high-quality alternative modes of transportation for people and goods, which respect the environment;
- **linking together territories and interconnecting public transport networks** to secure the most favourable conditions for the movement of people and goods; inventing new types of mobility management with the implementation of road traffic regulations in city centres;
- **encouraging technological innovation for vehicles and the use of new forms of energy in any travel**. Experimentation could take place on our territories, and particularly through technological research on our transportation systems. The creation of specialised research centres will also be facilitated;
- **supporting and developing the use of Information and Communication Technologies**, such as Internet, videoconference, etc., which can help reduce unnecessary travel and as a consequence, emissions;

## working on renewable energy and diversifying energy production by:

- **developing the production of renewable energy** and exceeding the current objectives of the European Commission by supporting the development of technical innovations for the use of renewable energy to improve their energy efficiency and market implementation. The production of heat or electricity should be appropriate with the geography of our territories;
- **reducing the energy consumption of urban systems**: transportation, buildings, energy networks, water networks; and researching and promoting the use of more energy-efficient technologies;
- **reducing waste at the source, through sorting and recycling**, and recovering energy from non-recyclable wastes (heat, biogas);
- **working together with national and European authorities in order to guarantee the reliability of the energy supply**. Energy security will be at the heart of our action plans for sustainable energy;

## strengthen our international action by:

- **reinforcing, in a framework of international cooperation, partnerships with cities and territories of developing nations**, promoting actions that will allow limitation of greenhouse gases through projects targeting transportation, waste and energy management and reforestation, etc.;
- acting upon de-forestation, which represents 20% of global greenhouse gas emissions, by shifting our practices of public purchases towards eco-certified wood and to help re-forestation projects;

## implementing adaptation measures by:

- **regulating urban climate** via the enhancement of green and wooded zones within urban areas. The urban heat island effect can be lessened by reducing mineralised surfaces and increasing the density of vegetal spaces;
- **building housing that will be adaptable to the climate in the future and in particular increasing temperatures**. We will ensure that new buildings only use low carbon cooling technologies;
- **preventing flooding** by using permeable surfaces which are adaptable to urban uses. It would also help to expand water drainage systems and to integrate flood prone areas in urban planning;
- **protecting costal cities and areas from the increasing ocean levels and storms** by implementing a protection system adapted to local environments;
- **enhancing the strength and resistance of energy networks to extreme climate changes**, in coordination with energy providers;
- **reducing the vulnerability of certain sectors, such as farming and fishing, towards the potential impacts of climate change**, working together with the professionals and associated organisations;
- **alerting our inhabitants to the potential danger of extreme climate change**, and particularly to more vulnerable people such as the elderly;
- **preparing for the health impacts on human and animal populations of climate change** in working with the professionals of that field. Specific campaigns could also be set up to serve this purpose;

## And by setting up long term policies:

- **carrying out long-term assessments of public policies related to greenhouse gas emissions** with a view to making adjustments and corrections to the approaches used in our territories. Carbon footprint measurement should allow the measurement of performance with respect to a high standards (high quality of public services);
- **applying the required financial and human resources** to the implementation of our climate plans, through long-term rethinking of our budgets, recognizing the reality of global warming;
- **seeking the most appropriate forms of long-term investments** needed to achieve these actions, in cooperation with financial partners;

## recalling

- **that the quantitative objectives** in the fight against the greenhouse effect may differ from one city to another, owing to their historical, geographical, organizational, economic and demographic differences.

**finally, we  
recommend**

## **that the European Union:**

- continues to fight global warming as a priority at the international level, with a goal of defining a global agreement worthy of this worldwide challenge. In the framework of the Conferences of the Parties (COP) and the supporting role of local authorities in this domain, the European Commission can count on the support of EUROCITIES and its member cities, who must be associated to this negotiation;
- to incite further our local governments to achieve higher standards through European programmes that reinforce best practices and networking;
- to acknowledge cities' actions against climate change and to directly fund their implementation according to mechanisms commonly agreed;

## **that the European Union and its Member States:**

- provide local authorities with access to precise energy consumption data for their territories, and to require energy operators to report this data. This is the only data that will allow verification of the actual effects of the actions composing our climate plans;
- make it a higher priority to increase the financial resources available to local governments, especially for public transport. In the absence of these resources, local action cannot be sufficient to combat the issues of global warming. More generally, national and European financing must be allocated in priority to actions that are in the context of a global, quantified strategy to fight global warming;
- stimulate research on means of adaptation, in collaboration with non European states, who are highly vulnerable and who will rapidly develop strategies to lessen the impacts of global warming. The exchange of knowledge and good practices will have to be at the centre of transnational research;

## **That the European Union, the Member States and the European cities:**

- provide tools for cities and local authorities in order to limit urban sprawl;

## **that European cities:**

- network European and international local authorities together and continue to share collective reflection, best practices and their dissemination;
- provide the cities that are least advanced in the fight against the greenhouse effect with the methods and tools needed to develop climate plans, in a spirit of subsidiarity and cooperation across all territorial levels.



EURO  
CITIES

EUROCITIES est  
aujourd'hui le 1<sup>er</sup> réseau  
des grandes villes  
européennes. Fondé en  
1986, EUROCITIES réunit  
plus de 130 villes de 34 pays  
européens. EUROCITIES  
représente les intérêts  
de ses membres et s'engage  
dans un dialogue avec  
les Institutions européennes  
au travers de nombreuses  
politiques concernant  
les villes incluant  
le développement  
économique,  
l'environnement,  
les transports et la mobilité,  
les affaires sociales, la  
culture, la société de  
l'information  
et de la connaissance,  
les services d'intérêt général.



Nous sommes heureux de vous présenter la Déclaration d'EUROCITIES sur le changement climatique. Cette déclaration est le fruit d'un travail de plusieurs mois réalisé par un groupe de 20 personnalités politiques venant de différentes villes européennes, sous la direction de Nantes Métropole.

Par cette Déclaration, ces villes démontrent leur engagement à lutter contre le changement climatique, mais aussi à s'adapter à ce changement, ce qui constitue un défi de taille que nous devons maintenant relever et dont nous constatons dès aujourd'hui les conséquences. Le rôle des élus est d'anticiper et de prendre des décisions politiques. C'est l'ambition de cette Déclaration signée par les maires et présidents de conseils municipaux au nom de nos collectivités.

Pour les élus signataires de cette Déclaration, seule une action concertée sur l'ensemble des politiques publiques peut répondre efficacement au défi à relever, tant en matière de réduction des émissions de gaz à effet de serre que d'adaptation des politiques publiques. Cette Déclaration vise à affirmer de nouveau la légitimité des élus locaux et des actions qu'ils entreprennent, dans la continuité des engagements pris avec l'adoption de la Charte de Leipzig sur la ville durable, tant pour mener des initiatives dans leurs domaines de compétences que

pour lancer des campagnes de sensibilisation et encourager les changements de comportements positifs des citoyens.

Pour atteindre les objectifs fixés par les conférences mondiales sur le climat, l'appui des États-membres est évidemment nécessaire, mais il n'est plus suffisant. Les États-membres doivent déléguer aux villes l'autorité et les compétences leur permettant d'agir au niveau local pour réduire les émissions, et s'engager avec l'Union Européenne à dégager des financements suffisants pour soutenir les initiatives locales concernant les transports collectifs, le logement et l'énergie.

Cette Déclaration contribue également au débat sur le changement climatique porté au niveau européen par la Commission, à travers certaines de ses initiatives comme le « *Convenant of Mayors* » (Pacte des Maires) dédié à la problématique de l'énergie, auquel EUROCITIES est associé, ou comme la consultation, dans le cadre d'un accord complet et ambitieux sur le changement climatique visant à préparer l'après Kyoto 2012, lancée récemment par le Commissaire à l'environnement.

Cette déclaration constitue également une contribution au débat mondial, car si les élus locaux sont les mieux placés pour agir localement, ils n'en sont pas moins persuadés que

leur action sera vaine si elle ne s'inscrit pas dans un mouvement global. EUROCITIES travaille en partenariat avec d'autres réseaux de villes européennes et soutient la demande des gouvernements locaux d'être entendus au niveau international et de participer aux conférences mondiales sur le Climat. Au cours des prochains mois, EUROCITIES, en partenariat avec d'autres réseaux de gouvernements locaux européens, s'adressera aux États-membres, au Parlement européen, à la Commission, ainsi qu'à d'autres institutions européennes compétentes, afin que soit reconnu, en vue de la Convention-cadre des Nations Unies sur le changement climatique qui se tiendra à Copenhague en décembre 2009, le rôle que peuvent jouer les autorités locales dans la réponse au défi que constitue le changement climatique.

Face aux risques et aux enjeux soulevés par cette question, l'Europe doit impérativement agir. Les grandes villes européennes sont décidées et prêtes à montrer l'exemple.

**Jozias van Aartsen,**  
Maire de La Haye,  
Président d'EUROCITIES

**Jean-Marc Ayrault,**  
Président de Nantes Métropole.  
Co-président du Groupe de Travail  
Changement Climatique et Énergie  
du Comité Exécutif.

**Klaus Bondam**  
Adjoint à l'environnement  
de la mairie de Copenhague.  
Co-président du Groupe de Travail  
Changement Climatique et Énergie  
du Comité Exécutif.

*Au mois de janvier 2009, les 49 villes signataires sont :*

Vienna, Ghent, Copenhagen, Aarhus, Helsinki, Vantaa, Bordeaux, Grenoble Métropole, Lille, Lyon, Marseille, Nantes Métropole, Paris, Strasbourg, Toulouse, Chemnitz, Cologne, Frankfurt, Leipzig, München, Munster, Dublin, Genoa, Milan, Eindhoven, Netwerkstad-Twente, Parkstad Limburg, Rotterdam, The Hague, Utrecht, Bergen, Oslo, Lisbon, Ljubljana, Barcelona, Terrassa, Zaragoza, Gothenburg, Malmö, Stockholm, Zurich, Beyoglu (Istanbul), Birmingham, Bristol, Liverpool, Manchester, Newcastle-Gateshead, Nottingham, Sunderland

# Dé

## Déclaration d'EUROCITIES sur le changement climatique

EUROCITIES, le réseau des grandes métropoles européennes, affirme que la lutte contre le changement climatique constitue une priorité dans la perspective d'un avenir durable.

La Déclaration d'EUROCITIES sur le changement climatique réaffirme l'importance du niveau local, mettant en avant les villes comme partenaires privilégiés en coopération avec les institutions européennes et les Etats membres.

La présente Déclaration reflète l'engagement d'EUROCITIES à lutter contre le changement climatique.

# N

**Nous, les maires des villes d'EUROCITIES,**

**affirmons**

- que la lutte contre le réchauffement climatique passe par la maîtrise et la mise en cohérence des politiques publiques à l'échelle locale ;
- que l'échelle locale, du fait de la proximité avec les habitants, est un niveau d'action majeur pour lutter contre le réchauffement climatique et conjuguer les efforts individuels et collectifs ;
- que l'articulation des échelles territoriales, du local à l'Europe, est un facteur-clé de la réussite de nos actions ;
- que, avec une population européenne concentrée à plus de 70% dans un environnement urbain, notre rôle en tant qu'autorité en charge de la gestion des services urbains et de la planification urbaine est essentiel pour organiser la mobilisation de la société civile sur le territoire ;
- que le service public a un rôle-clé à jouer pour intégrer cet enjeu d'intérêt général ;

## considérant

- que le Groupement Intergouvernemental sur l'Evolution du Climat (quatrième rapport d'évaluation du GIEC – AR – 2007) a confirmé la gravité du changement climatique causé par l'activité humaine et le défi majeur qu'il constitue pour l'avenir de l'humanité ;
- que la communauté scientifique internationale estime l'effort minimum pour stabiliser le climat, dans les pays industrialisés, donc au niveau européen, à une division par quatre des émissions de gaz à effet de serre d'ici 2050 par rapport aux chiffres de 1990 ;
- que le rapport de Sir Nicholas Stern et les perspectives environnementales de l'OCDE à l'horizon 2030 relèvent la nécessité immédiate d'actions de lutte contre le réchauffement climatique et soulignent les conséquences désastreuses de l'inaction sur la montée des océans, les crises sanitaires et alimentaires, les migrations massives de réfugiés climatiques et les changements économiques brutaux ;
- que le changement climatique n'aura pas les mêmes effets sur l'ensemble du continent européen. Nos actions devront s'appuyer sur la solidarité et l'échange de savoir-faire pour minimiser les impacts négatifs potentiels du changement climatique. Conscients que l'avenir de nos territoires sera marqué par des bouleversements, nous devons nous préparer à y faire face. Nous devons évaluer les changements à venir pour nous y adapter et en tenir compte dans nos politiques publiques le plus rapidement possible ;
- que beaucoup des actions nécessaires à mettre en place s'inscrivent dans des politiques urbaines ambitieuses et cohérentes dont nous avons la responsabilité. Notre compétence d'autorité organisatrice pour l'aménagement de la ville, les transports publics, l'énergie et les services urbains, et notre rôle d'animateur territorial, en coopération avec les habitants et les acteurs économiques et sociaux en charge du développement local, sont au cœur de notre engagement ;
- que le Pacte des Maires sur l'énergie lancé par la Commission européenne est une initiative importante, soutenu par EUROCITIES, qui reconnaît l'incidence des actions des autorités locales dans la lutte contre le changement climatique et va renforcer les coopérations entre les niveaux européens et locaux. En tant que document politique, la Déclaration d'EUROCITIES sur le changement climatique, reflète l'engagement du réseau et de ses membres pour lutter contre le changement climatique. Elle soutient et complète les objectifs du Pacte des Maires sur l'énergie ;
- que ce défi ne pourra pas être relevé par la simple adoption d'une nouvelle politique sectorielle mais qu'il faudra améliorer l'ensemble de nos politiques publiques et encourager la mobilisation des parties prenantes du territoire ;
- que nous ne pourrons atteindre cet objectif sans intégrer les besoins des gouvernements locaux, de cohésion et d'équilibre social, d'échanges Nord/Sud et Est/Ouest dans notre stratégie urbaine de réduction des émissions de gaz à effet de serre ;
- que les actions locales contribueront à améliorer l'état général de nos territoires et des autres régions. De la protection du climat dépendront la santé publique, la protection de la biodiversité, la préservation de l'eau et l'amélioration de la qualité de l'air ;
- qu'il est indispensable d'organiser le partage et la diffusion des meilleures pratiques des villes et d'agir en synergie et partenariat avec les autres réseaux européens et internationaux ;

## Nous, les maires des villes d'EUROCITIES,

### pensons

- que les politiques locales doivent être compatibles avec la stratégie européenne sur le développement durable de Göteborg et la Charte sur les villes européennes durables de Leipzig ;
- que nous sommes prêts à mobiliser nos ressources et faire du changement climatique une priorité dans nos décisions budgétaires, pour ne pas payer le prix de l'inaction. A ce propos, nous insistons sur la nécessité d'une coopération étroite entre les différents niveaux d'action, tant pour ce qui concerne l'élaboration de lois et de directives, que le financement des initiatives, compte tenu de la diversité des politiques publiques locales impliquées ;
- que nous devons réduire l'empreinte carbone de nos territoires en limitant les émissions directes et indirectes de gaz à effet de serre (CO<sub>2</sub>, CH<sub>4</sub>, N<sub>2</sub>O, HFC, PFC, SF<sub>6</sub>) ;
- que les innovations techniques vont jouer un rôle-clé pour gagner la lutte contre le changement climatique ;
- qu'il est de notre responsabilité d'agir pour faire face à ce défi planétaire ;
- que la Déclaration d'EUROCITIES n'est pas un plan d'action obligatoire mais un texte à caractère concret qui aborde la diversité des politiques publiques concernées, et propose des orientations pour la mise en œuvre de politiques sur nos territoires pour atteindre les objectifs de réduction des gaz à effet de serre, fondamentaux, pour stabiliser le climat ;

N

nous nous engageons donc,

à mettre en place  
une stratégie de lutte  
contre le changement  
climatique traduite en  
plan d'actions,

- **déclinant** les objectifs globaux définis par la **négociation internationale et la communauté scientifique**, à l'échelle de nos territoires et par le cumul de nos efforts ;
- **mettant en œuvre sur chacun de nos territoires un plan climat**, sur la base d'actions concrètes aux objectifs européens et internationaux. La conception de ce plan climat doit commencer par la connaissance fine des émissions du territoire. Elle passe aussi par l'évaluation de ses vulnérabilités pour préparer son adaptation ;
- **quantifiant puis comptabilisant régulièrement** les émissions de gaz à effet de serre économisées pour mesurer et évaluer l'efficacité des actions du plan climat à partir d'une méthode d'évaluation fiable ;

nous nous engageons donc,

## à mobiliser tous les acteurs de notre territoire, en

- **associant les acteurs locaux à nos actions, en premier lieu les citoyens**, de manière organisée et cohérente pour répondre collectivement au défi climatique et faire émerger et soutenir des initiatives privées et publiques en faveur de la protection du climat. La mobilisation des acteurs économiques est essentielle et sera activement recherchée ;
- **développant des partenariats novateurs avec le monde de la recherche et de l'enseignement supérieur** ;
- **informant et sensibilisant les habitants, dans une logique de co-responsabilité** individuelle et collective, afin de générer des comportements sobres en carbone. La diffusion de la connaissance scientifique sur le changement climatique est un axe fort de notre politique de sensibilisation ;
- **agissant en priorité envers les plus démunis**, suivant les principes du développement durable. Dans un contexte de rareté des ressources naturelles notamment énergétiques, nous porterons une attention particulière aux personnes les plus exposées à la fois sur nos territoires et au-delà ;
- **renforçant l'exemplarité de nos services publics**, en réduisant leur empreinte carbone par l'amélioration des pratiques professionnelles et l'exploration des innovations technologiques ;
- **en adoptant des politiques des marchés publics durables ambitieuses**, qui constituent un axe majeur de la lutte contre le changement climatique, pour donner l'exemple, créer une demande économique et développer ce secteur économique émergent ;

## définir des politiques publiques à la hauteur du défi climatique au travers :

### de la planification urbaine et de la qualité de nos villes en :

- **limitant l'étalement urbain et en développant des villes denses, économes en espace et en énergie** où le « savoir vivre ensemble » est aussi facteur d'attractivité. Consommateur d'espaces agricoles et naturels, générateur de transports supplémentaires, l'étalement urbain est un facteur important de l'augmentation des émissions de gaz à effet de serre. Sa limitation est un enjeu majeur des politiques urbaines. Les villes denses devront être conçues dans un double objectif de qualité urbaine et de qualité de vie, ce qui passe par la préservation d'espaces verts suffisants. La gestion des nuisances et des pollutions sera une priorité pour que nos villes deviennent plus attractives et désirables ;
- **créant de nouveaux « éco-quartiers »**, où la densité, la mixité sociale et culturelle et la diversité économique représentent des valeurs fondamentales au même titre que les meilleures innovations environnementales dans les domaines des transports, des bâtiments, de l'espace public, de la végétation et de la gestion des déchets et du cycle de l'eau ;
- **construisant des bâtiments énergétiquement performants** : il s'agit de promouvoir sur nos territoires l'éco-construction, répondant à des exigences thermiques fortes et utilisant des matériaux écologiques. L'éco-construction doit devenir un standard pour l'ensemble des constructions tant en termes de production neuve que de réhabilitation. Notre soutien actif à l'adaptation des filières professionnelles de la construction fait aussi partie de cet engagement ;
- **soutenant la réhabilitation de bâtiments existants**, qui représentent une part importante des émissions de gaz à effet de serre et un enjeu majeur dans la lutte contre le réchauffement climatique. Cette réhabilitation doit préserver la diversité du tissu social et culturel au niveau local ;
- **veillant à préserver et développer une véritable « canopée urbaine » de qualité en plantant des arbres** dans les rues, dans les jardins privés et publics, de nouvelles zones forestières périurbaines, qui jouent un rôle important de puits de carbone. Les nouvelles plantations respecteront les paysages et la biodiversité spécifiques à nos territoires ;



## des transports et de la mobilité urbaine en :

- **développant les transports publics, les modes doux (marche et vélos...) et de nouvelles formes de mobilité**, pour des déplacements de personnes et de marchandises plus économes en carbone et moins dépendants des énergies fossiles. Pour cela nous devons prévoir des alternatives de transports de qualité, respectueuses de l'environnement, pour les personnes et les marchandises ;
- **permettant l'inter-connexion des territoires et des réseaux de transports publics** pour garantir une circulation optimale des biens et des personnes **et créant de nouvelles formes de gestion des déplacements** des personnes avec la mise en place de systèmes de régulation du trafic routier dans les centres-villes ;
- **favorisant l'innovation technologique pour la motorisation des véhicules et l'utilisation de nouvelles formes d'énergie pour les déplacements**. Nos territoires pourront servir de site d'expérimentation, notamment par la recherche technologique sur nos systèmes de transport. Nous rendrons également propices l'installation de centres de recherche dédiés ;
- **appuyant et développant l'utilisation des technologies de l'information et de la communication**, comme internet, la visioconférence, etc., afin de réduire les déplacements inutiles et donc les émissions ;

## des énergies renouvelables et de la diversification de la production énergétique, en :

- **développant la production d'énergies renouvelables** pour aller au-delà des objectifs actuels de la Commission européenne, en soutenant le développement d'innovations techniques dans le domaine des énergies renouvelables, pour améliorer l'efficacité énergétique et la mise en œuvre sur le marché. La production de chaleur ou d'électricité sera adaptée aux particularités géographiques de nos territoires ;
- **diminuant nos consommations énergétiques** issues du fonctionnement de l'ensemble des systèmes urbains : transports, bâtiments, réseaux énergétiques, réseaux d'eau, et en recherchant et en favorisant l'utilisation de technologies plus efficaces sur le plan énergétique ;
- **réduisant à la source, triant et valorisant les déchets recyclables**, et en valorisant énergétiquement les déchets non recyclés (chaleur, biogaz) ;
- **agissant avec les autorités nationales et européennes** pour garantir la fiabilité de l'approvisionnement énergétique de nos territoires. La sécurité énergétique sera au cœur de nos plans d'actions pour une énergie durable ;

## de l'action à l'international, en :

- **renforçant, dans le cadre de la coopération internationale, des partenariats avec les villes et territoires des pays émergents**, en développant des actions permettant de limiter les émissions de gaz à effet de serre autour des projets de transports, déchets, énergie, reboisement, etc. ;
- **en agissant sur la déforestation**, qui représente 20% des émissions mondiales de gaz à effet de serre, à travers l'adaptation de nos pratiques de commande publique passant par l'achat de bois éco-certifié, et en accompagnant les projets de reboisement ;

## de l'adoption de mesures d'adaptation, en :

- **régulant le climat urbain** par le renforcement de zones vertes et boisées en milieu urbain, sachant que le phénomène d'îlot de chaleur peut être minimisé par la réduction des surfaces minéralisées et la densification d'une trame végétale urbaine ;
- **construisant des formes d'habitat qui pourront s'adapter au climat de demain et en particulier aux périodes de chaleur**. Nous veillerons à ce que les nouvelles constructions n'utilisent que des technologies de climatisation à faibles émissions ;
- **prévenant les risques d'inondations** par l'utilisation de surfaces perméables et adaptées aux pratiques urbaines et par le surdimensionnement des réseaux d'évacuation des eaux pluviales et en intégrant dans les documents d'urbanisme les zones potentiellement inondables ;
- **protégeant les villes et les espaces côtiers de la hausse du niveau des océans et des tempêtes** par la mise en place de systèmes de protection adaptés aux environnements locaux ;
- **renforçant la résistance des réseaux énergétiques aux variations climatiques extrêmes** en lien avec les opérateurs énergétiques ;
- **diminuant la vulnérabilité de secteurs d'activités comme l'agriculture et la pêche par rapport aux impacts potentiels du changement climatique** par un travail coordonné avec l'ensemble des professionnels et des fédérations associées ;
- **sensibilisant les habitants de nos territoires aux dangers potentiels des phénomènes climatiques extrêmes** et en particulier les personnes les plus fragiles comme les personnes âgées ;
- **prévenant les impacts sanitaires du changement climatique sur l'homme et l'animal** avec les professionnels concernés. Des campagnes spécifiques de sensibilisation pourront être engagées ;

## et l'élaboration de politiques de long terme

- **évaluant sur le long terme les politiques publiques au regard des émissions de gaz à effet de serre** et ainsi ajustant et corrigeant les démarches engagées sur nos territoires. L'évaluation carbone doit permettre de constituer un indicateur de performance en adéquation avec un service public de qualité ;
- **consacrant les moyens financiers et humains** nécessaires à la mise en œuvre de nos plans climat, en repensant sur le long terme nos budgets au regard de la réalité du changement climatique ;
- **recherchant les formes les plus appropriées de financement à long terme** des investissements nécessaires à la réalisation de ces actions avec les acteurs financiers ;

## et en rappelant

- **que les objectifs quantifiés** contre les effets du réchauffement climatique peuvent différer d'une ville à une autre en fonction de leur histoire, leur géographie, leur organisation et leurs différences économiques et démographiques.

**Enfin nous  
recommandons**

## à l'Union européenne :

- de continuer à faire de la lutte contre le changement climatique une priorité de son action sur la scène internationale pour définir un accord global à la hauteur de l'enjeu planétaire. Dans le cadre des conférences des parties et du rôle dévolu aux autorités locales, la Commission européenne pourra s'appuyer sur la mobilisation d'EUROCITIES et de ses villes membres qui doivent être associées à cette négociation ;
- de poursuivre l'incitation à la performance de nos collectivités à travers des programmes européens permettant de renforcer l'exemplarité et la mise en réseau ;
- de reconnaître les actions conduites par les villes en matière de lutte contre le changement climatique et de participer directement à leur financement selon des modalités définies en commun ;

## à l'Union européenne et aux États membres :

- de donner aux collectivités l'accès à des données de consommations énergétiques précises sur leur territoire, et de rendre la communication de ces données obligatoire pour les opérateurs énergétiques. Seules ces données permettront de vérifier l'efficacité réelle des actions de nos plans climat ;
- de renforcer en priorité les moyens financiers en direction des collectivités notamment pour les transports collectifs, moyens sans lesquels l'action locale ne saurait être à la hauteur des enjeux de la lutte contre le réchauffement climatique. Plus généralement, les financements nationaux et européens doivent être alloués prioritairement aux actions qui s'inscrivent dans une stratégie globale et quantifiée de lutte contre le réchauffement climatique ;
- de stimuler la recherche sur l'adaptation, en collaboration avec les États non européens fortement vulnérables et qui vont développer rapidement des stratégies pour limiter les effets du réchauffement climatique. L'échange des connaissances et des bonnes pratiques devra être au cœur de cette recherche transnationale ;

## à l'Union européenne, aux Etats et aux villes européennes

- de prévoir des outils permettant aux communes et collectivités locales de lutter contre l'étalement urbain ;

## aux villes européennes :

- de mettre en synergie les réseaux européens et internationaux et de poursuivre la mise en commun des réflexions, des meilleures pratiques, et la diffusion de celles-ci ;
- de transférer les méthodes et outils d'élaboration des « plans climat » aux villes les moins avancées dans la lutte contre l'effet de serre, dans un esprit de subsidiarité et de coopération entre les différentes échelles territoriales.



EURO  
CITIES

EUROCITIES es la primera red de grandes metrópolis europeas. Creado en 1986, Eurocities reúne más de 130 ciudades de 34 países Europeos. Eurocities representa los intereses de sus miembros y entabla un diálogo con las Instituciones Europeas a través de anchos ámbitos políticos afectando las ciudades. Esto incluye el desarrollo económico, el medio ambiente, los transportes y la movilidad, los asuntos sociales, la cultura, la sociedad de la información y del conocimiento, los servicios públicos de interés común.

Nos complace presentar la Declaración de EUROCITIES sobre Cambio Climático, resultado de varios meses de trabajo de un grupo de 20 personalidades políticas de diferentes ciudades europeas, bajo la égida de la Metrópoli francesa de Nantes.

Esta Declaración manifiesta el compromiso de las ciudades de luchar y adaptarse al cambio climático, cuestión crucial a la que nos enfrentamos en la actualidad y con efectos ya visibles. El papel de los cargos electos consiste en anticipar y tomar decisiones políticas. Tal es el objetivo de la Declaración, suscrita por los alcaldes y presidentes de consejos locales en representación de los miembros de nuestras ciudades.

Los cargos electos signatarios consideran que, sólo mediante una acción concertada que englobe todas las políticas públicas, puede hacerse frente de forma eficaz al desafío de reducir las emisiones de gases de efecto invernadero y adecuar las políticas públicas. El objetivo de nuestra Declaración es reiterar la relevancia de los gobiernos locales para actuar de conformidad con los compromisos de la Carta de Leipzig sobre Ciudades Sostenibles, mediante iniciativas en sus ámbitos de especialización y el fomento de la toma de conciencia y de cambios positivos entre los ciudadanos.

**Jozias van Aartsen,**  
Alcalde de la Haya  
Presidente de EUROCITIES

Obviamente, el apoyo de los Estados miembros es necesario para alcanzar los objetivos fijados por las conferencias internacionales sobre clima, pero ya no es suficiente. Los Estados miembros deben delegar a las ciudades la autoridad y la competencia de actuar a nivel local para reducir las emisiones. Asimismo, deben implicarse junto con la Unión Europea y aportar suficientes fondos para apoyar proyectos locales en materia de transporte, vivienda y energía.

Además, la Declaración amplía el debate sobre cambio climático, que la Comisión apoya a escala europea, a través de iniciativas como el Pacto de Alcaldes sobre Energía, al que adhirió el grupo EUROCITIES, y la consulta relativa a un acuerdo global y ambicioso sobre cambio climático para sustituir al de Kioto en 2012, lanzada recientemente por el Comisario de Medio Ambiente.

Asimismo, la Declaración se enmarca en un debate global; los cargos electos locales son los que mejor pueden actuar a escala local, pero también son plenamente conscientes de que sus acciones pueden ser inútiles si no están integradas en un movimiento global. EUROCITIES trabaja en colaboración con otras redes de ciudades europeas y apoya la

**Jean-Marc Ayrault,**  
Presidente de la Metrópoli de Nantes  
Copresidente del Grupo de Trabajo  
sobre Cambio Climático y Energía  
del Comité Ejecutivo.

**Klaus Bondam**  
Agregado de Medio Ambiente  
del Ayuntamiento de Copenhague  
Copresidente del Grupo de Trabajo sobre  
Cambio Climático y Energía  
del Comité Ejecutivo.

petición de los gobiernos locales de ser escuchados en las instancias internacionales y de participar en las conferencias internacionales sobre clima. En los próximos meses, EURO-CITIES, junto con otras redes de gobiernos locales asociadas, se dirigirá a los Estados miembros, al Parlamento Europeo, a la Comisión y a otros organismos europeos competentes para solicitar el reconocimiento del papel de las administraciones locales en la lucha contra el cambio climático, con la perspectiva de la Conferencia de las Partes en la Convención Marco de las Naciones Unidas sobre el Cambio Climático que tendrá lugar en diciembre de 2009 en Copenhague.

Los riesgos y los desafíos inherentes a esta cuestión exigen la movilización de Europa. Las principales ciudades europeas están preparadas y dispuestas a dar ejemplo.

*Las 49 ciudades suscriptoras a fecha de enero de 2009 son:*

Vienna, Ghent, Copenhague, Aarhus, Helsinki, Vantaa, Bordeaux, Grenoble Metropole, Lille, Lyon, Marseille, Nantes Metropole, Paris, Strasbourg, Toulouse, Chemnitz, Cologne, Frankfurt, Leipzig, Munchen, Munster, Dublin, Genoa, Milan, Eindhoven, Netwerkstad-Twente, Parkstad Limburg, Rotterdam, The Hague, Utrecht, Bergen, Oslo, Lisbon, Ljubljana, Barcelona, Terrassa, Zaragoza, Gothenburg, Malmo, Stockholm, Zurich, Beyoglu (Istanbul), Birmingham, Bristol, Liverpool, Manchester, Newcastle-Gateshead, Nottingham, Sunderland



## Declaración de EUROCITIES sobre el cambio climático

Según la red de grandes metrópolis europeas, EUROCITIES, la lucha contra el cambio climático constituye una prioridad para conseguir un futuro sostenible.

La Declaración de las EUROCITIES sobre el cambio climático reafirma la importancia de actuar en el ámbito local y el papel fundamental que tienen las ciudades como socias privilegiadas en cooperación con las instituciones europeas y los Estados miembros.

La presente declaración refleja el compromiso de las EUROCITIES en la lucha contra el cambio climático.

# N

## Nosotros, los alcaldes de Eurocities,

### declaramos

- que la lucha contra el calentamiento climático requiere la organización y armonización de las políticas públicas a escala local;
- que esta escala local, por su proximidad con los habitantes, es un importante foco de acción para luchar contra el calentamiento climático y aunar los esfuerzos individuales y colectivos;
- que la articulación de escalas territoriales, desde las locales a las europeas, es un factor clave para poder llevar a cabo con éxito nuestras acciones;
- que, teniendo en cuenta que el 70% de la población europea se concentra en el entorno urbano, nuestra responsabilidad como autoridad encargada de la gestión de los servicios urbanos y de la planificación urbana es fundamental para movilizar a la sociedad civil del territorio;
- que el sector público tiene un papel clave en la integración de esta cuestión de interés general;

## considerando

- que el Grupo Intergubernamental sobre el Cambio Climático (cuarto informe de evaluación del IPCC- AR - 2007) ha confirmado la gravedad del cambio climático ocasionado por la actividad humana y el enorme desafío que constituye para el futuro de la humanidad;
- que la comunidad científica internacional considera que el esfuerzo mínimo para normalizar el clima en los países industrializados, y por ende, en Europa, es dividir por cuatro las emisiones de gas de efecto invernadero de aquí a 2050, respecto a las cifras de 1990;
- que el informe de Sir Nicholas Stern y las perspectivas medioambientales de la OCDE hasta 2030 indican la necesidad inmediata de emprender acciones de lucha contra el calentamiento climático y resaltan las consecuencias desastrosas de la inactividad, como el ascenso de los océanos, las crisis sanitarias y alimentarias, las migraciones masivas de refugiados climáticos y los brutales cambios económicos;
- que el cambio climático no tendrá los mismos efectos sobre todo el continente europeo: nuestras acciones deberán basarse en la solidaridad y en el intercambio de conocimientos para reducir al mínimo las repercusiones negativas que pueda tener el cambio climático. Conscientes de que el futuro de nuestros territorios estará marcado por grandes cambios, debemos prepararnos para afrontarlos. Debemos anticipar los cambios futuros para adaptarnos a ellos y tenerlos en cuenta en nuestras políticas públicas lo más rápidamente posible;
- que muchas de las acciones que necesitamos aplicar requieren políticas urbanas ambiciosas y coherentes de las que debemos responsabilizarlos. Nuestra responsabilidad como autoridad organizadora de asuntos urbanos, transportes públicos, energía y servicios urbanos, y nuestro papel como líder territorial, en cooperación con los habitantes y sus actores económicos y sociales a cargo del desarrollo local, están en el centro de nuestro compromiso;
- que el Pacto de los Alcaldes sobre la energía, redactado por la Comisión Europea es una iniciativa importante, apoyada por las Eurocities, que reconoce la importancia de las acciones de las autoridades locales en la lucha contra el cambio climático y reforzará la cooperación entre los niveles europeos y locales. Al ser un documento de carácter político, la Declaración de EUROCITIES sobre el cambio climático refleja el compromiso de la red y de sus miembros en la lucha contra el cambio climático. Respalda y completa los objetivos del Pacto de los Alcaldes sobre la energía.
- que este reto no podrá afrontarse con la simple adopción de una nueva política sectorial, sino que habrá que mejorar el conjunto de nuestras políticas públicas e instar a la movilización de las partes importantes del territorio;
- que no podremos alcanzar este objetivo sin integrar las necesidades de los gobiernos locales, de cohesión y de equilibrio social, de los intercambios norte/sur, este/oeste en nuestra estrategia urbana de reducción de las emisiones de gas de efecto invernadero.
- que las acciones locales contribuirán a mejorar el estado general de nuestros territorios y de las demás regiones. De la protección del clima dependerán la salud pública, la protección de la biodiversidad, la preservación del agua y la mejora de la calidad del aire;
- que es indispensable compartir y difundir las mejores prácticas de las ciudades y actuar en cooperación y asociación con otras redes europeas e internacionales.



## Nosotros, los alcaldes de Eurocities,

### **pensamos**

- que las políticas locales deben ser compatibles con la estrategia europea sobre desarrollo sostenible de Goteborg y la Carta de Leipzig sobre Ciudades Europeas Sostenibles;
- que estamos preparados para movilizar nuestros recursos y convertir el cambio climático en una prioridad en nuestras decisiones presupuestarias, para no pagar el alto precio de la inactividad. En este sentido, deseamos insistir en la necesidad de cooperar estrechamente entre los distintos niveles de acción, tanto en lo que concierne a la elaboración de leyes y directivas como en la financiación de las iniciativas, teniendo en cuenta la variedad de las políticas públicas locales relacionadas;
- que debemos reducir la huella ecológica de nuestros territorios, limitando las emisiones directas e indirectas de gases de efecto invernadero (CO<sub>2</sub>, CH<sub>4</sub>, N<sub>2</sub>O, HFC, PFC, SF<sub>6</sub>).
- que los avances técnicos desempeñarán un papel fundamental para ganar la lucha contra el cambio climático;
- que nuestra responsabilidad es actuar para hacer frente a este desafío planetario;
- que la declaración de las Eurocities no es un plan de acción obligatorio, sino un texto de carácter concreto que aborda la diversidad de las políticas públicas relacionadas y propone orientaciones para la aplicación de políticas en nuestros territorios para alcanzar los objetivos de reducción de los gases de efecto invernadero, fundamentales para normalizar el clima;



por todo ello, nos comprometemos

**a adoptar una estrategia para luchar contra el cambio climático, concretada en planes de acción,**

- adaptando los objetivos globales definidos por la negociación internacional y la comunidad científica, a nuestros territorios y hacerlo con la suma de nuestros esfuerzos;
- adoptando en cada uno de nuestros territorios un plan climático, basado en acciones concretas, y que permita alcanzar un objetivo local conforme con los objetivos europeos e internacionales. La concepción de este plan climático debe comenzar por el conocimiento profundo de las emisiones del territorio. También requiere identificar sus puntos débiles para preparar su adaptación;
- cuantificando y después contabilizando periódicamente las emisiones de gas de efecto invernadero para evaluar la eficacia de los planes de acción, utilizando un método de evaluación fiable;

por todo ello, nos comprometemos

## a movilizar a todos los actores de nuestro territorio,

- **implicando a los actores locales con nuestras acciones, empezando con los ciudadanos**, de forma organizada y coherente para responder colectivamente al reto climático y fomentar y apoyar iniciativas privadas y públicas a favor de la protección del clima. La movilización de los actores económicos es esencial y se buscará activamente;
- **desarrollando alianzas innovadoras con el mundo de la investigación y de la educación superior**;
- **informando y sensibilizando a los habitantes, dentro de la idea de responsabilidad compartida**, individual y colectiva, con el fin de generar comportamientos responsables con el carbono. La difusión del conocimiento científico sobre el cambio climático es un eje principal de nuestra política de sensibilización;
- **dando prioridad a los sectores más desfavorecidos**, de conformidad con los principios de desarrollo sostenible. Ante la escasez de recursos naturales, sobre todo energéticos, prestaremos especial atención a las personas que más riesgo corren, tanto en nuestros territorios como en cualquier otra parte;
- **dando ejemplo con nuestros servicios públicos**, reduciendo su huella de carbono mediante la mejora de prácticas profesionales y la explotación e innovaciones tecnológicas,
- **adoptando ambiciosas políticas de mercados públicos sostenibles**, que constituyen un eje importante de la lucha contra el cambio climático, para dar ejemplo, crear una demanda económica y desarrollar este sector económico emergente;

**a definir políticas públicas que estén a la altura del desafío climático, mediante:**

## **la planificación urbana y la calidad de nuestras ciudades:**

- **limitando la extensión urbana y desarrollando ciudades más compactas, que necesiten menos espacio y energía** y donde el “saber vivir juntos” sea también uno de sus atractivos. La extensión urbana, por ocupar grandes espacios agrícolas y naturales y requerir transportes adicionales, es uno de los factores que más contribuye a aumentar las emisiones de gases de efecto invernadero. Limitarla es una de las cuestiones más importantes de las políticas urbanas. Las ciudades compactas se concebirán con un doble objetivo: la calidad urbana y la calidad de vida, lo que requiere conservar los suficientes espacios verdes. La reducción de los ruidos y la contaminación será una prioridad para que nuestras ciudades sean más atractivas y agradables;
- **apoyando la rehabilitación de los edificios existentes**, que representan una parte importante de las emisiones de gas de efecto invernadero y son una cuestión de peso en la lucha contra el calentamiento climático. Esta rehabilitación debe preservar la diversidad del tejido social y cultural locales;
- **velando por preservar y desarrollar un verdadero “palio urbano” de calidad, plantando árboles** en las calles y en los jardines privados y públicos, nuevas zonas forestales periurbanas, que tienen un papel importante como sumideros de carbono. Las nuevas plantaciones respetarán los paisajes y la biodiversidad específicos de nuestros territorios;
- **creando nuevos eco-barríos**, donde la densidad, la integración social y cultural y la diversidad económica representen valores fundamentales al igual que los grandes avances medioambientales en el terreno de los transportes, de los edificios, del espacio público, de la vegetación y de la gestión de residuos y del ciclo del agua;
- **construyendo edificios de bajo consumo energético**: se trata de fomentar en nuestros territorios la eco-construcción, respondiendo a exigencias térmicas considerables y utilizando materiales ecológicos. La eco-construcción debe convertirse en un estándar de todas las obras de construcción, tanto en cuanto a construcción de nueva planta como de rehabilitación. Nuestro apoyo activo a la adaptación de comercios profesionales de la construcción también forma parte de este compromiso;

## los transportes y la movilidad urbana:

- **fomentando el transporte público, los medios suaves (a pie, en bicicleta, etc.)** y las nuevas formas de movilidad, para el desplazamiento de personas y de mercancías, que emitan menos carbono y dependan menos de las energías fósiles. Para ello, debemos prever transportes alternativos de calidad tanto para las personas como para las mercancías, que sean respetuosos con el medioambiente;
- **permitiendo la interconexión de los territorios y de las redes de transportes públicos**, para garantizar la circulación óptima de los bienes y las personas y **creando nuevas formas de gestión de los desplazamientos** de las personas con la implantación de normativas de tráfico de carretera en los centros de las ciudades;
- **favoreciendo los avances tecnológicos para la motorización de los vehículos y el uso de nuevas formas de energía para los desplazamientos**. Nuestros territorios podrán servir de lugar de experimentación, sobre todo para la investigación tecnológica de nuestros sistemas de transporte. También se facilitará la creación de centros de investigación dedicados;
- **apoyando y desarrollando el uso de Tecnologías de la Información y de la Comunicación**, como Internet, la videoconferencia, etc., para reducir el número de desplazamientos inútiles y con ello, las emisiones.

## las energías renovables y la diversificación de la producción energética:

- **desarrollando la producción de energías renovables** para superar los objetivos actuales de la Comisión Europea, apoyando el desarrollo de innovaciones técnicas en el terreno de las energías renovables, para mejorar la eficacia energética y su implantación en el mercado. La producción de calor o de electricidad se adaptará a las particularidades geográficas de nuestro territorio;
- **disminuyendo el consumo energético del funcionamiento de los sistemas urbanos:** transportes, edificios, redes energéticas y redes de agua, y buscando y favoreciendo el uso de tecnologías más eficaces en materia energética,
- **reduciendo los desechos reciclables en su origen, clasificándolos y aprovechándolos**, y aprovechando energéticamente los desechos no reciclados (calor, biogas);
- **trabajando con las autoridades nacionales y europeas para garantizar la fiabilidad del suministro energético de nuestros territorios**. La seguridad energética será uno de los grandes objetivos de nuestros planes de acción sobre energía sostenible.

## nuestra acción internacional:

- reforzando, dentro de la cooperación internacional, las alianzas con las ciudades y los territorios de los países emergentes, desarrollando acciones que permitan reducir las emisiones de gases de efecto invernadero con proyectos de transporte, residuos, energía, reforestación, etc.;
- frenando la deforestación, que representa el 20% de las emisiones mundiales de gas invernadero, con la adaptación de prácticas de compra públicas, como la compra de madera ecocertificada y contribuyendo en los proyectos de reforestación;

## la adopción de medidas de adaptación:

- regulando el clima urbano mediante la mejora de zonas verdes y arboladas en el medio urbano, sabiendo que el efecto “isla de calor” puede minimizarse con la reducción de superficies mineralizadas e incrementando la densidad de los espacios vegetales urbanos;
- construyendo viviendas con capacidad para adaptarse al clima del futuro y sobre todo, a los periodos de calor. Velaremos por que las nuevas construcciones utilicen únicamente tecnologías de climatización con pocas emisiones;
- evitando los riesgos de inundaciones, con el uso de superficies permeables y adaptadas a las prácticas urbanas. También sería conveniente sobredimensionar las redes de evacuación de las aguas pluviales e incluir en los documentos de urbanismo las zonas con riesgo de inundación;
- protegiendo las ciudades y los espacios costeros de la subida del nivel de los océanos y de las tormentas, implantando sistemas de protección adaptados a los entornos locales;
- reforzando la resistencia de las redes energéticas a los cambios climáticos extremos en coordinación con los proveedores de energía,
- disminuyendo la vulnerabilidad de algunos sectores, como la agricultura y la pesca, ante las posibles repercusiones del cambio climático trabajando de forma coordinada con los profesionales y las federaciones asociadas,
- sensibilizando a los habitantes de nuestros territorios sobre los posibles peligros de los fenómenos climáticos extremos y en particular, las personas más frágiles, como los ancianos;
- evitando las repercusiones sanitarias del cambio climático en las personas y en los animales, con profesionales relacionados. Podrán establecerse campañas específicas de sensibilización;

## y la elaboración de políticas a largo plazo

- evaluando a largo plazo las políticas públicas relacionadas con las emisiones de gas invernadero, ajustando y corrigiendo así las estrategias utilizadas en nuestros territorios. La evaluación del carbono debe permitir constituir un indicador de rendimiento en consonancia con un servicio público de calidad;
- dedicando los medios financieros y humanos necesarios para implantar nuestros planes climáticos, replanteándonos nuestros presupuestos a largo plazo, según la realidad del cambio climático;
- buscando las formas más apropiadas de financiación a largo plazo, es decir, las inversiones necesarias para emprender estas acciones con los socios financieros;

## y recordando que

- los objetivos cuantitativos contra los efectos del calentamiento climático pueden diferir entre las distintas ciudades en función de su historia, su geografía, su organización y sus diferencias económicas y demográficas.



y por último, recomendamos

## a la Unión Europea y a los Estados miembros:

### a la Unión Europea:

- que continúe haciendo de la lucha contra el cambio climático una prioridad de su acción internacional para alcanzar un acuerdo global a la altura de este reto planetario. En el marco de las Conferencias de las Partes y del papel de las autoridades locales, la Comisión Europea podrá basarse en la movilización de las EUROCITIES y de sus ciudades miembros, que deberán asociarse a esta negociación;
- que siga fomentando el rendimiento de nuestros gobiernos locales mediante programas europeos que permitan reforzar las mejores prácticas y la interconexión;
- que reconozca las acciones de las ciudades para luchar contra el cambio climático y participar directamente en su financiación según modalidades definidas de común acuerdo;

- que permitan a las autoridades el acceso a datos de consumo energético precisos en su territorio, y obliguen a los proveedores de energía a comunicar esta información, ya que es la única forma de verificar la eficacia real de las acciones de nuestros planes climáticos;
- den aún más prioridad a los medios financieros asignados a los gobiernos locales, sobre todo para los transportes colectivos, medios sin los cuales la acción local no podría estar a la altura de la importancia del calentamiento global. De forma más general, la financiación nacional y europea debe destinarse prioritariamente a las acciones que se enmarcan dentro de una estrategia global y cuantificada de lucha contra el calentamiento climático;
- que fomenten la investigación sobre la adaptación, en colaboración con los estados no europeos vulnerables y que rápidamente desarrollarán estrategias para limitar los efectos del calentamiento climático. El intercambio de conocimientos y de buenas prácticas deberá ser uno de los objetivos principales de la investigación transnacional.

## a la Unión Europea, a los Estados miembros y a las ciudades europeas

- que ofrezcan herramientas que permitan a los ayuntamientos y a las autoridades locales luchar contra la extensión urbana;

## A las ciudades europeas:

- que interconecten las redes europeas e internacionales y continúen compartiendo y difundiendo las reflexiones y las mejores prácticas.
- que faciliten a las ciudades menos avanzadas en la lucha contra el efecto invernadero métodos y herramientas para elaborar «planes climáticos», en un espíritu de subsidiaridad y de cooperación entre las diferentes escalas territoriales.



EURO  
CITIES

EUROCITIES ist das Netzwerk Europäischer Großstädte. Es wurde 1986 gegründet und umfasst die Kommunalverwaltungen aus über 130 Großstädten in etwa 34 Ländern Europas. EURO CITIES vertritt die Interessen seiner Mitglieder und ist Dialogpartner der europäischen Institutionen in zahlreichen für Städte relevanten Politikbereichen, darunter Wirtschaftsentwicklung, Umwelt, Verkehr und Mobilität, Soziales, Kultur, Fragen der Informations- und Wissensgesellschaft sowie Leistungen zur Daseinsvorsorge.



Wir freuen uns, Ihnen die EUROCIITIES-Erklärung zum Klimawandel zu präsentieren. Sie ist das Ergebnis einer mehrmonatigen Arbeit einer Gruppe von 20 Politikern unter der Leitung von Nantes Métropole.

Diese Erklärung unterstreicht das Engagement der Städte bei der Bekämpfung des Klimawandels und der Anpassung an dessen Folgen, ein kritisches Problem unserer Zeit, dessen Auswirkungen bereits spürbar sind. Die Rolle der gewählten Volksvertreter besteht in der Antizipierung und dem Treffen politischer Entscheidungen und das ist der Zweck dieser Erklärung, die von den Bürgermeistern und Bürgermeisterinnen sowie den lokalen Ratspräsidenten und Ratspräsidentinnen im Namen unserer Stadtbewohner unterzeichnet wurde.

Die gewählten Politiker, die diese Erklärung mit unterzeichnet haben, sind sich sicher, dass nur eine gemeinsame Aktion, welche die gesamte öffentliche Politik einbezieht, eine wirkungsvolle Antwort auf die Herausforderungen bei der Reduzierung der Treibhausgase und der Anpassung der öffentlichen Politik geben kann. Das Ziel unserer Erklärung ist die Bestätigung der Bedeutung der lokalen Regierungen, wenn es darum geht, in Einklang mit der Leipziger Charta über nachhaltige Städte zu agieren, sowohl was die Initiativen in ihren Fachbereichen und bei der Wahrnehmung

der Bauentwicklung angeht als auch bei der Förderung eines positiven Umdenkens bei der Bevölkerung.

Die Unterstützung der Mitgliedsstaaten ist selbstverständlich notwendig, um die Ziele der Weltklimakonferenz umzusetzen, sie ist aber nicht mehr ausreichend. Die Mitgliedsstaaten müssen den Städten die Autorität und die Kompetenz geben, auf lokaler Ebene zu handeln, um die Emissionen zu reduzieren, und sie müssen sich zusammen mit der Europäischen Union verpflichten, ausreichend Mittel bereitzustellen, um lokale Initiativen beim öffentlichen Nahverkehr, dem Wohnraum und der Energie zu unterstützen.

Diese Erklärung fördert auch die Debatte über den Klimawandel, die auf europäischer Ebene durch die Initiativen der Kommission unterstützt wird. Dazu gehören der Konvent der Bürgermeister zur Energie, in den auch EUROCIITIES eingebunden ist, sowie die Konsultationen zu einem umfassenden und ehrgeizigen Kyoto 2012 Folgeprotokoll zum Klimawandel, die kürzlich vom Umweltkommissar ins Leben gerufen wurden.

Die Erklärung trägt außerdem zur globalen Debatte bei. Lokalpolitiker sind sich alle bewusst, dass ihre Aktionen, auch wenn sie für lokale Initiativen am Besten geeignet sind, nur geringe Wirkung zeigen, wenn sie nicht

Teil einer globalen Bewegung sind. EUROCIITIES arbeitet zusammen mit anderen Netzwerken europäischer Städte und unterstützt die Forderungen lokaler Regierungen, auf internationaler Ebene gehört zu werden und an Weltklimakonferenzen teilzunehmen. In den kommenden Monaten wird sich EUROCIITIES, zusammen mit anderen lokalen Regierungen, an die Mitgliedsstaaten, das Europäische Parlament, die Kommission und andere europäische Einrichtungen wenden, um in Hinblick auf die UN-Klimakonferenz, die im Dezember 2009 in Kopenhagen stattfindet, eine Anerkennung der Rolle zu erreichen, die lokale Behörden bei der Bewältigung der Herausforderungen des Klimawandels spielen können.

Angesichts der mit diesem Problem einhergehenden Risiken und Herausforderungen muss Europa handeln. Die großen europäischen Städte sind bereit und gewillt, als Beispiel voranzugehen.

**Jozias van Aartsen,**  
Bürgermeister von Den Haag  
Präsident von EUROCIITIES

**Jean-Marc Ayrault,**  
Präsident von Nantes Métropole  
Co-Vorsitzende der Arbeitsgruppe  
des Exekutivausschusses zum  
Klimawandel und zur Energie

**Klaus Bondam**  
Umweltbürgermeister von Kopenhagen  
Co-Vorsitzende der Arbeitsgruppe  
des Exekutivausschusses zum  
Klimawandel und zur Energie

*Die 49 unterzeichneten Städte bis Januar 2009 sind:*

Vienna, Ghent, Copenhagen, Aarhus, Helsinki, Vantaa, Bordeaux, Grenoble Métropole, Lille, Lyon, Marseille, Nantes Métropole, Paris, Strasbourg, Toulouse, Chemnitz, Cologne, Frankfurt, Leipzig, München, Münster, Dublin, Genoa, Milan, Eindhoven, Netzwerkstad-Twente, Parkstad Limburg, Rotterdam, The Hague, Utrecht, Bergen, Oslo, Lisbon, Ljubljana, Barcelona, Terrassa, Zaragoza, Gothenburg, Malmö, Stockholm, Zurich, Beyoglu (Istanbul), Birmingham, Bristol, Liverpool, Manchester, Newcastle-Gateshead, Nottingham, Sunderland



# E

## Erklärung der EUROCITIES zum Klimawandel

EUROCITIES, das Netzwerk großer europäischer Städte, erklärt, dass der Kampf gegen den Klimawandel heute eine Priorität in Hinblick auf eine nachhaltige Zukunft darstellt.

Die Erklärung der EUROCITIES zum Klimawandel wiederholt, dass die lokale Ebene eine wesentliche Rolle im Kampf gegen den Klimawandel zu spielen hat. Daher sind die Städte in Koordination mit den Institutionen der EU und deren Mitgliedstaaten entscheidende Partner.

In diesem Sinne begrüßen die Mitglieder der EUROCITIES die Initiative der Europäischen Kommission mit dem Konvent der Bürgermeister, die damit die entscheidende Bedeutung der Aktionen der lokalen Behörden anerkennen.

Die Erklärung spiegelt den Einsatz der EUROCITIES bei der Bekämpfung des Klimawandels wider.



## Wir, die Bürgermeister und politischen Führungskräfte der EUROCITIES,

### erklären

- dass die Bekämpfung der Erderwärmung die Abstimmung und Harmonisierung der öffentlichen Politik auf lokaler Ebene erfordert;
- dass die lokale Ebene dank ihrer Bürgernähe eine Schlüsselposition im Kampf gegen die Erderwärmung einnimmt und dabei Einzel- und Kollektivbemühungen vereint;
- dass die Verbindung der einzelnen Ebenen, von der lokalen bis hin zur europäischen, einen Schlüsselfaktor für den Erfolg unserer Aktionen bildet;
- dass mehr als 70% der europäischen Bevölkerung in einem städtischen Umfeld lebt, weshalb unsere Rolle als organisierende Behörden, die für die Verwaltung der städtischen Dienstleistungen und der Stadtplanung zuständig sind, wesentlich bei der koordinierten Mobilisierung der Zivilgesellschaft in unseren Gebieten ist;
- dass der öffentliche Sektor eine Schlüsselrolle bei der Integration dieses Thema inne hat;

## in Erwägung der Tatsache,

- dass der Zwischenstaatliche Ausschuss für Klimaänderung (IPCC, Vierter Bewertungsbericht – AR4 – 2007) den Klimawandel als tatsächliches Problem bestätigt hat, das durch menschliche Aktivitäten verursacht wird und eine große Herausforderung für die Zukunft der Menschheit darstellt;
- dass die internationale Wissenschaftsgemeinde versichert, dass innerhalb der industrialisierten Länder, d.h. auf europäischer Ebene, die Mindestanstrengungen zur Stabilisierung des Klimas eine Reduktion der Treibhausgasemissionen auf ein Viertel bis zum Jahr 2050 im Vergleich zu den Zahlen aus 1990 bedeuten;
- dass Sir Nicholas Sterns Bericht und der OECD Umweltausblick bis 2030 auf die unmittelbare Notwendigkeit im Kampf gegen die Erderwärmung aktiv zu werden hinweisen und auf den katastrophalen Konsequenzen der Untätigkeit wie steigende Meeresspiegel, Lebensmittel- und Gesundheitskrisen, massive Migrationsbewegungen von Klimaflüchtlingen und plötzliche wirtschaftliche Änderungen beharren;
- dass der Klimawandel den europäischen Kontinent nicht gleichmäßig betreffen wird. Unsere Aktionen werden sich auf Solidarität und den Wissensaustausch stützen müssen, damit das Potential negativer Klimawandelfolgen minimiert wird. Wir sind uns der Tatsache bewusst, dass unsere Gebiete in Zukunft vor wichtigen Änderungen stehen werden und wir darauf vorbereitet sein müssen uns diesen zu stellen. Wir werden die kommenden Änderungen evaluieren müssen, damit sich unsere Gebiete anpassen können. Die Schlüsse aus dieser Evaluierung werden so rasch wie möglich in unsere öffentlichen Politiken Eingang finden müssen;
- dass viele der zur Bekämpfung des Klimawandels notwendigen Aktionen in den Aufgabenbereich vieler ehrgeiziger, kohärenter städtischer Politiken fallen, für die wir zuständig sind. Im Mittelpunkt unserer Verpflichtung steht unsere Verantwortung als organisierende Behörden für städtische Themen, öffentlichen Verkehr, Energie und städtische Dienstleistungen, und unsere territoriale Vorreiterrolle gemeinsam mit unseren Bürgern und den wirtschaftlichen und sozialen Beteiligten, die auf lokaler Ebene tätig sind;
- dass der von der Europäischen Kommission initiierte Konvent der Bürgermeister eine wichtige

von EUROCITIES unterstützte Initiative ist, welche die entscheidenden Auswirkungen der Aktivitäten lokaler Behörden im Kampf gegen den Klimawandel anerkennt und die Partnerschaft zwischen der europäischen und lokalen Ebene stärken wird. Die Erklärung der EUROCITIES zum Klimawandel, als politische Erklärung des Netzwerks großer europäischer Städte, welche den Einsatz des Netzwerkes und seiner Mitglieder im Kampf gegen den Klimawandel widerspiegelt, unterstützt und ergänzt die Ziele des Konvents der Bürgermeister;

- dass die Antwort auf diese Herausforderung nicht nur darin bestehen kann, einfach eine neue sektorielle Politik anzunehmen. Stattdessen müssen wir all unsere öffentlichen Politiken verfeinern, damit wir den Klimawandel konsistent berücksichtigen und die Mobilisierung unserer Gebiete vorantreiben können;
- dass wir dieses Ziel nur dann erreichen können, wenn wir die Themen der lokalen Regierung, des sozialen Zusammenhalts und Gleichgewichts, des Austausches zwischen Nord/Süd und Ost/West in unsere städtische Strategie zur Verringerung der Treibhausgasemissionen einbeziehen;
- dass lokal angewandte Aktionen einen Beitrag zur Verbesserung des Allgemeinzustands unserer Gebiete und anderer Regionen leisten werden. Der Klimaschutz wird einen wichtigen Nutzen für die Volksgesundheit, für den Schutz der Biodiversität und des Wassers sowie eine verbesserte Luftqualität nach sich ziehen;
- dass der Austausch bewährter Verfahren aus Städten und deren Verwertung sowie die enge Zusammenarbeit in internationalen und europäischen Netzwerken wesentlich sind.

## Wir, die Bürgermeister und politischen Führungskräfte der EUROCITIES,

### Wir glauben

- dass lokale Politiken mit der in Göteborg angenommen Europäischen Strategie für nachhaltige Entwicklung und mit der Leipzig Charta zur nachhaltigen europäischen Stadt übereinstimmen müssen.
- dass wir bereit sind, unsere Ressourcen zu mobilisieren und den Klimawandel zu einer Priorität bei unseren Haushaltsentscheidungen zu machen, da wir uns weigern den Preis des Nichtstuns zu bezahlen. Aufgrund der Vielfalt der involvierten lokalen öffentlichen Politiken betonen wir die Notwendigkeit einer engen Zusammenarbeit zwischen den verschiedenen Aktionsebenen, sowohl bei der Ausarbeitung von Gesetzen und Richtlinien als auch bei der Förderung von Initiativen.
- dass die Verkleinerung des ökologischen Fußabdrucks unserer Gebiete eine gewaltige Herausforderung ist, der wir uns durch die Beschränkung direkter und indirekter Treibhausgasemissionen stellen müssen (CO<sub>2</sub>, CH<sub>4</sub>N<sub>2</sub>O, HFC, PFC, SF<sub>6</sub>).
- dass technische Innovationen im erfolgreichen Kampf gegen den Klimawandel eine entscheidende Rolle spielen werden.
- dass es unsere Verantwortung ist in dieser globalen Sache tätig zu werden.
- und dass die Erklärung der EUROCITIES zum Klimawandel als solche keine bindende Agenda, sondern ein konkreter Text ist, der die Vielfalt der öffentlichen Politiken abdeckt und Leitlinien bietet. Diese können bei der Umsetzung von Politiken in unseren Gebieten genutzt werden, damit die Ziele der Treibhausgasreduktionen, die für eine Klimastabilisierung wesentlich sind, erreicht werden können.



## Daher verpflichten wir uns

### eine Strategie zur Bekämpfung des Klimawandels umzusetzen, indem

- globale, in internationalen Verhandlungen und durch die Wissenschaftsgemeinde definierte Ziele auf Ebene unserer Gebiete und durch gebündelte Anstrengungen **angepasst** werden;
- in jedem unserer Gebiete ein **Klimaplan umgesetzt wird**, der sich auf konkrete Aktionen stützt, um ein lokales Ziel zu erreichen, das den gesamteuropäischen und internationalen Zielen entspricht. Der Einrichtung eines Klimaplans muss das detaillierte Verständnis über die Emissionen des Gebiets vorangehen. Der Klimaplan sollte auch die Bewertung der Schwächen beinhalten, damit er angepasst werden kann;
- **Treibhausgasemissionsverringerungen gemessen und veröffentlicht werden**, damit die Wirksamkeit der Aktionen des Klimaplans durch wahrheitsgetreue und verlässliche Techniken bewertet und evaluiert werden kann;

## Daher verpflichten wir uns

### alle Akteure in unserem Gebiet einzubinden, indem

- **wir lokale Akteure beginnend mit den Bürgern auf organisierte und kohärente Weise in unsere Aktionen einbeziehen**, um sich gemeinsam der Herausforderung der Erderwärmung zu stellen und private wie öffentliche Initiativen für den Klimaschutz zu fördern und zu unterstützen. Die Mobilisierung der Geschäftswelt ist wesentlich und wird aktiv betrieben;
- **innovative Partnerschaften in den Bereichen Forschung und Hochschulbildung entwickelt werden**;
- **die Öffentlichkeit in einer Atmosphäre der geteilten Verantwortung** zwischen dem Einzelnen und der Gesellschaft über „CO2 freundliches“ Verhalten informiert und dafür sensibilisiert wird. Die Verbreitung wissenschaftlicher Erkenntnisse über die Erderwärmung ist ein Schlüsselement zur Sensibilisierung der Öffentlichkeit;
- **unsere Priorität auf benachteiligte Sektoren der Gesellschaft gelegt wird** unter Berücksichtigung der Grundsätze einer nachhaltigen Entwicklung. Im Wissen, dass natürliche Ressourcen, vor allem Energie, begrenzt ist, werden wir besonderes Augenmerk auf die am meisten gefährdeten Menschen in unseren Gebieten und anderswo legen;
- **ein Beispiel anhand der öffentlichen Dienstleistungen gesetzt wird** und deren ökologische Fußabdrücke durch verbesserte berufliche Praktiken und die Erkundung technologischer Innovationen verkleinert werden;
- **ehrgeizige, nachhaltige Vergabepolitiken angenommen werden**, die eine Schlüsselrolle bei Aktionen gegen den Klimawandel spielen, sowohl als Beispiel für die Bürger als auch durch die Schaffung wirtschaftlicher Nachfrage und Unterstützung dieses wachsenden Wirtschaftssektors.



## öffentliche Politiken zu gestalten, die der Herausforderung des Klimawandels standhalten, indem

### wir an der Stadtplanung und Qualität unserer Städte arbeiten durch

- **die Eindämmung der Zersiedelung und die Entwicklung kompakter Städte, die weniger Platz- und Energiebedarf aufweisen**, und deren kollektiver Lebensstil ebenfalls attraktiv ist. Die städtische Zersiedelung verschlingt landwirtschaftlichen und natürlichen Raum, schafft zusätzliche Verkehrsanforderungen und trägt so wesentlich zur Erhöhung der Treibhausgase bei. Die Eindämmung der Zersiedelung ist ein wichtiges stadtpolitisches Thema. Kompakte Städte müssen mit dem zweifachen Ziel der städtischen Qualität und der Lebensqualität, also unter Beibehaltung von ausreichend Grünflächen, entworfen werden. Die Handhabung von Umweltverschmutzung und anderen störenden Auswirkungen wird eine Priorität für unsere Städte darstellen, damit diese attraktiver und ansprechender werden;
- **die Schaffung neuer "Öko-Viertel"**, in denen die Bevölkerungsdichte, soziale und kulturelle Integration und wirtschaftliche Vielfalt Grundwerte darstellen, und in denen die besten Umweltinnovationen in den Bereichen Verkehr, Wohnbau, öffentlicher Raum, Begrünung, Abfallentsorgung und Wasserwirtschaft umgesetzt werden;
- **den Bau energieeffizienter Gebäude** und die Förderung einer ökologischen Bauweise in unseren Gebieten, die hohen Wärmestandards genügt und ökologische Materialien verwendet. Eine ökologische Bauweise muss bei allen Bautätigkeiten zur Norm werden,

sowohl bei Neubauten als auch bei Sanierungsarbeiten. Zu dieser Verpflichtung zählt auch die aktive Unterstützung der diesbezüglichen Weiterentwicklung der Bauindustrie;

- **die Unterstützung der Anpassung bestehender Gebäude**, die aufgrund ihres großen Beitrags zu Treibhausgasemissionen eine große Herausforderung im Kampf gegen die Erderwärmung darstellen. Die Sanierung muss die kulturelle und soziale Vielfalt auf lokaler Ebene wahren;
- **die Sicherstellung des Schutzes und der Entwicklung einer tatsächlichen, städtischen Baumkrone von hoher Qualität, indem Bäume gepflanzt werden** in öffentlichen und privaten Gärten und in neuen stadtnahen Waldzonen, die eine wichtige Rolle als Kohlenstoffspeicher spielen werden. Neue Bepflanzungspläne werden die für unsere Gebiete typische Landschaft und Biodiversität achten;



## wir am Verkehr und der städtischen Mobilität arbeiten durch

- die Entwicklung des öffentlichen Verkehrs, sanfter Mobilität (zu Fuß gehen und Rad fahren...) und neuer Fortbewegungsmittel mit weniger CO<sub>2</sub>-Ausstoß und geringerer Abhängigkeit von fossilen Brennstoffen. Dazu müssen wir qualitativ hochwertige und umweltfreundliche Fortbewegungsmittel für Menschen und Güter anbieten;
- die Anbindung von Gebieten und die Verbindung der öffentlichen Verkehrsnetze zur Sicherstellung der günstigsten Bedingungen für die Fortbewegung von Menschen und Gütern; die Erfindung neuer Formen des Mobilitätsmanagements mit der Umsetzung eigener Straßenverkehrsvorschriften in Stadtzentren;
- die Ermutigung technologischer Innovationen für Fahrzeuge und die Nutzung neuer Energieformen bei jeder Form der Fortbewegung. Die Versuche dazu könnten in unseren Gebieten vor allem durch technologische Forschung in unseren Verkehrssystemen stattfinden. Die Schaffung spezialisierter Forschungszentren wird ebenfalls erleichtert;
- die Unterstützung und Entwicklung der Nutzung der Informations- und Kommunikationstechnologien, wie Internet, Videokonferenzen usw., was ebenfalls dazu beitragen kann unnötige Reisen und damit einhergehend Emissionen zu reduzieren.

## wir an erneuerbarer Energie und der Diversifikation der Energieerzeugung arbeiten durch

- die Entwicklung der Produktion erneuerbarer Energie und durch die Überschreitung der derzeitigen Ziele der Europäischen Kommission. Die Entwicklung technologischer Innovationen für die Nutzung erneuerbarer Energie zur Verbesserung der Energieeffizienz und marktweiten Umsetzung soll unterstützt werden. Die Wärme- oder Stromerzeugung sollte den geographischen Gegebenheiten unserer Gebiete entsprechen;
- die Verringerung des Energieverbrauchs städtischer Systeme: Verkehr, Gebäude, Energieversorgungs- und Wasserversorgungsnetze; die Forschung und Förderung der Nutzung energieeffizienterer Technologien;
- die Verringerung von Abfall an der Quelle durch Sortierung und Recycling und die Wiedergewinnung von Energie aus nicht recyclingfähigem Abfall (Wärme, Biogas);
- die Zusammenarbeit mit nationalen und europäischen Behörden, um eine zuverlässige Energieversorgung zu gewährleisten. Die Energiesicherheit wird im Mittelpunkt unserer Aktionspläne zur nachhaltigen Energie stehen.

## unsere internationalen Aktionen stärken durch

- die Intensivierung der Partnerschaften mit Städten und Gebieten in Entwicklungsländern im Rahmen internationaler Kooperationen, die Förderung von Aktionen, die eine Begrenzung der Treibhausgase ermöglichen mit Hilfe von Projekten in den Bereichen Verkehr, Abfallentsorgung, Energiemanagement und Wiederaufforstung usw.;
- unser Auftreten gegen die Abholzung, die 20% der weltweiten Treibhausgasemissionen ausmacht, indem wir bei öffentlichen Käufen ökologisch zertifiziertes Holz bevorzugen und Wiederaufforstungsprojekte unterstützen;

## wir Anpassungsmaßnahmen vornehmen durch

- die Regulierung des städtischen Klimas mit Hilfe von mehr Grün- und Waldflächen im Stadtgebiet. Der Effekt der städtischen Wärmeinsel kann herabgesetzt werden, indem die mineralisierten Flächen verringert werden und die Dichte von bepflanzten Flächen erhöht wird;
- den Bau von Wohnhäusern, die an das Klima der Zukunft, vor allem an steigende Temperaturen, anpassbar sind. Wir werden sicherstellen, dass neue Gebäude nur Kühltechniken mit geringem CO<sub>2</sub>-Ausstoß verwenden;
- die Vermeidung von Überschwemmungen durch die Verwendung wasserdurchlässiger Oberflächen, die an die Städte angepasst sind. Außerdem wäre es hilfreich, die Wasserablaufsysteme zu erweitern und überschwemmungsgefährdete Gebiete in die Stadtplanung einzubeziehen;
- den Schutz der Küstenstädte und Küstengebiete vor steigenden Meeresspiegeln und Stürmen, indem ein an das lokale Umfeld angepasstes Schutzsystem umgesetzt wird;
- die Verbesserung der Stärke und Widerstandsfähigkeit von Energieversorgungsnetzen bei extremen Klimaveränderungen in Absprache mit den Energieversorgungsunternehmen;
- die Herabsetzung der Anfälligkeit bestimmter Sektoren, wie Landwirtschaft und Fischerei, für die potentiellen Folgen des Klimawandels, indem wir mit den Berufs- und Interessensverbänden zusammenarbeiten;
- die Warnung unserer Bewohner, vor allem der besonders gefährdeten Gruppen wie älteren Menschen, vor der potentiellen Gefahr eines extremen Klimawandels;
- die Vorbereitung auf gesundheitliche Auswirkungen des Klimawandels auf Menschen und Tiere durch die Zusammenarbeit mit den Experten in diesem Bereich. Zu diesem Zweck könnten auch spezifische Kampagnen durchgeführt werden;

## und indem wir langfristige Politiken erarbeiten,

- welche langfristige Bewertungen öffentlicher Politiken hinsichtlich der Treibhausgasemissionen durchführen, damit Anpassungen und Korrekturen der in unseren Gebieten verwendeten Ansätze vorgenommen werden können. Die Messung des ökologischen Fußabdrucks sollte es ermöglichen, unsere Leistung bei hohen Standards (hohe Qualität der öffentlichen Dienste) zu messen;
- welche die notwendigen finanziellen und Humanressourcen für die Umsetzung unserer Klimapläne durch ein langfristiges Überdenken unserer Haushalte unter Berücksichtigung der Realität der Erderwärmung nutzen;
- welche die angemessenste Form langfristiger Investitionen in Kooperation mit Finanzpartnern suchen, die zur Erreichung dieser Aktionen notwendig sind.

## Wir erinnern daran,

- dass die quantitativen Ziele im Kampf gegen den Treibhauseffekt je nach Stadt aufgrund historischer, geographischer, organisatorischer, wirtschaftlicher und demographischer Besonderheiten unterschiedlich aussehen können.



Schließlich empfehlen wir,

## dass die Europäische Union und ihre Mitgliedstaaten

### dass die Europäische Union

- den Kampf gegen die Erderwärmung als **Priorität auf internationaler Ebene mit dem Ziel eines weltweiten Abkommens, das dieser weltweiten Herausforderung würdig ist, fortsetzt.** Im Rahmen der Konferenz der Vertragsparteien (COP) und der unterstützenden Rolle der lokalen Behörden in diesem Bereich kann die Europäische Kommission auf die Unterstützung der EUROCITIES-Mitgliedstädte zählen, die dieser Verhandlung angeschlossen sein müssen,
- unsere lokalen Regierungen weiter dazu **anspornt höhere Standards in europäischen Programmen, die bewährte Verfahren und Networking fördern, zu erreichen,**
- die Aktionen der Städte gegen den Klimawandel **anerkennt und deren Umsetzung direkt über gemeinsam angenommene Mechanismen fördert;**

- den lokalen Behörden Zugang zu **präzisen Energieverbrauchsdaten für ihr Gebiet gewähren** und Energieversorgungsunternehmen dazu verpflichten diese Daten zur Verfügung zu stellen. Diese sind die einzigen Daten, die die Überprüfung der tatsächlichen Wirksamkeit der Aktionen im Rahmen unserer Klimapläne ermöglichen werden,
- die **Erhöhung der für lokale Regierungen verfügbaren finanziellen Mittel, besonders für den öffentlichen Verkehr, zu einer höheren Priorität machen.** Ohne diese Mittel reichen lokale Aktionen nicht aus, die Folgen der Erderwärmung zu bekämpfen. Allgemein müssen nationale und europäische Fördermittel vorrangig Aktionen im Rahmen einer globalen, quantifizierbaren Strategie zur Bekämpfung der Erderwärmung zugeteilt werden,
- die **Forschung über Anpassungsmöglichkeiten ankurbeln,** gemeinsam mit besonders betroffenen nichteuropäischen Staaten, die rasch Strategien zur Linderung der Auswirkungen der Erderwärmung entwickeln werden. Der Austausch von Wissen und bewährter Verfahren wird im Mittelpunkt der transnationalen Forschung stehen müssen;

## dass die Europäische Union, die Mitgliedstaaten und die europäischen Städte

- den Städten und lokalen Behörden **Werkzeuge zur Eindämmung der Zersiedelung zur Verfügung stellt.**

## dass die europäischen Städte

- **europäische und internationale lokale Behörden miteinander verbinden und weiterhin gemeinsam Überlegungen, bewährte Verfahren und deren Verbreitung austauschen,**
- **den im Kampf gegen den Treibhauseffekt am wenigsten fortgeschrittenen Städten die zur Entwicklung von Klimaplänen notwendigen Methoden und Instrumente im Sinne der Subsidiarität und Kooperation über alle territorialen Ebenen hinweg zur Verfügung stellen.**



EUROCITIES Declaration  
on Climate Change

Déclaration d'EUROCITIES  
sur le changement climatique

Declaración de EUROCITIES  
sobre el cambio climático

Erklärung der EUROCITIES  
zum Klimawandel